

大漢公報

The Chinese Times

Printers & Publishers
No. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B.C., CANADA
Phone MU 8-9941

Established in 1907, is the oldest CHINESE NEWSPAPER in Vancouver.
Published every day except Sunday and holidays by
THE CHINESE PRESSMAN IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED

(號七三一第卷八十八式第報聞新) Wed, September 21 1966 (Vol. 28 No. 137 Page 1)

阿富汗大使當選聯合國大會主席

聯合國言論集中

呼籲調解越戰

(聯合國大會廿一日開幕) 聯合國大會廿一日開幕，由阿富汗大使當選為主席。大會開幕式於廿一日下午十二時十分正式開幕，由阿富汗大使高爾斯主持，並由各國代表致詞。高爾斯在致詞時，呼籲各國代表，在聯合國大會中，應以和平解決越戰為首要任務。他並表示，聯合國大會應發揮其調解作用，使越戰早日結束。大會開幕式在聯合國總部舉行，由各國代表參加。高爾斯在致詞時，呼籲各國代表，在聯合國大會中，應以和平解決越戰為首要任務。他並表示，聯合國大會應發揮其調解作用，使越戰早日結束。

中共未有長程飛彈

(倫敦路透電) 美國防務部長馬拉，在訪問加拿大期間，曾向加拿大官員表示，中共目前尚無長程飛彈。馬拉表示，中共目前的飛彈技術，尚處於發展階段，尚無能對美國本土構成威脅的長程飛彈。他並表示，美國將繼續加強其防禦力量，以應對中共的威脅。馬拉在訪問期間，曾與加拿大官員舉行會談，就國際形勢交換意見。他並表示，美國將繼續與加拿大合作，共同維護北美的安全。

美機炸沉北越雷艇

(西貢廿一日美聯社電) 據美軍發言人報告，昨日美機在北越海岸炸沉一艘雷艇。美機在北越海岸發現一艘雷艇，並投下燃燒彈將其炸沉。美機在北越海岸發現一艘雷艇，並投下燃燒彈將其炸沉。美機在北越海岸發現一艘雷艇，並投下燃燒彈將其炸沉。美機在北越海岸發現一艘雷艇，並投下燃燒彈將其炸沉。

波蘭主教指控政府

(華沙廿一日美聯社電) 天主教主教波蘭紅衣主教，昨日在波蘭議會中，對波蘭政府提出指控。波蘭紅衣主教在議會中，對波蘭政府提出指控。波蘭紅衣主教在議會中，對波蘭政府提出指控。波蘭紅衣主教在議會中，對波蘭政府提出指控。

美增加河道通行稅

(華盛頓美聯社電) 美國商業部，昨日宣佈增加河道通行稅。美國商業部宣佈增加河道通行稅。美國商業部宣佈增加河道通行稅。美國商業部宣佈增加河道通行稅。

西德打撈沉沒潛艇

(漢堡美聯社電) 西德海軍昨日在北北海域打撈一艘沉沒的潛艇。西德海軍在北北海域打撈一艘沉沒的潛艇。西德海軍在北北海域打撈一艘沉沒的潛艇。西德海軍在北北海域打撈一艘沉沒的潛艇。

英王子學業將完成

(曼徹斯特電) 英國皇位繼承人查爾斯王子，其學業將在今年年底完成。查爾斯王子在曼徹斯特大學攻讀學位。查爾斯王子在曼徹斯特大學攻讀學位。查爾斯王子在曼徹斯特大學攻讀學位。

將罰被美捕加漁船

(渥太華電) 一艘加拿大漁船，因在阿拉斯加海域捕魚，被美國海軍扣留。加拿大漁船在阿拉斯加海域捕魚，被美國海軍扣留。加拿大漁船在阿拉斯加海域捕魚，被美國海軍扣留。加拿大漁船在阿拉斯加海域捕魚，被美國海軍扣留。

毛夫人江青漸活動

(香港路透電) 毛澤東夫人江青，自向中共所屬的孫逸仙夫人俱樂部活動。江青在孫逸仙夫人俱樂部活動。江青在孫逸仙夫人俱樂部活動。江青在孫逸仙夫人俱樂部活動。

英教士呼籲教皇提議

(倫敦電) 英國教士呼籲教皇提議，在現今局勢中，應採取更積極的行動。英國教士呼籲教皇提議，在現今局勢中，應採取更積極的行動。英國教士呼籲教皇提議，在現今局勢中，應採取更積極的行動。

南欲向加購核反應爐

(南斯拉夫美聯社電) 南斯拉夫政府，欲向加拿大購買核反應爐。南斯拉夫政府欲向加拿大購買核反應爐。南斯拉夫政府欲向加拿大購買核反應爐。南斯拉夫政府欲向加拿大購買核反應爐。

美黑人謀建經濟力量

(密西沙加電) 密西沙加市黑人，正積極謀建經濟力量。密西沙加市黑人正積極謀建經濟力量。密西沙加市黑人正積極謀建經濟力量。密西沙加市黑人正積極謀建經濟力量。

南非前首席法官逝世

(約翰內斯堡電) 南非前首席法官，昨日在約翰內斯堡逝世。南非前首席法官在約翰內斯堡逝世。南非前首席法官在約翰內斯堡逝世。南非前首席法官在約翰內斯堡逝世。

兩名爬山者遭雪生葬

(洛倫斯頓電) 兩名英國登山者，在洛倫斯頓山遭雪生葬。兩名英國登山者在洛倫斯頓山遭雪生葬。兩名英國登山者在洛倫斯頓山遭雪生葬。兩名英國登山者在洛倫斯頓山遭雪生葬。

仙尼高總統訪加

(奧太華電) 仙尼高總統，將於下週訪問加拿大。仙尼高總統將於下週訪問加拿大。仙尼高總統將於下週訪問加拿大。仙尼高總統將於下週訪問加拿大。

法航空客機抵上海

(北京廿一日路透電) 法國航空客機，昨日抵達上海。法國航空客機昨日抵達上海。法國航空客機昨日抵達上海。法國航空客機昨日抵達上海。

加移民部將提出白皮書之更改移民法

(東京廿一日路透電) 加拿大移民部，將提出更改移民法之白皮書。加拿大移民部將提出更改移民法之白皮書。加拿大移民部將提出更改移民法之白皮書。加拿大移民部將提出更改移民法之白皮書。

馬桑在談話中稱，加拿大政策，將在今年內，在未來逐漸增加。

馬桑在談話中稱，加拿大政策，將在今年內，在未來逐漸增加。馬桑在談話中稱，加拿大政策，將在今年內，在未來逐漸增加。馬桑在談話中稱，加拿大政策，將在今年內，在未來逐漸增加。

每日宣言

每日宣言，內容如下：每日宣言，內容如下：每日宣言，內容如下：每日宣言，內容如下。

偽冒大陸來信行騙

對華跡有懷疑 楊德明承認三次行騙判處

【香港訊】本月六日，彌敦道七〇三號女住家孫潔清(二十四歲)，接到一封「大陸來信」，內稱其兄欲偷渡來港，預備付代價三千元，請與在香港之王平接洽，付款後，其兄即可安全抵港。

孫潔清接信後，發覺信內筆跡甚怪，翌日，果然自認王平之男子到來收款，孫將五千元交與該男子，暗中撥電話到旺角警署，探目黃明，幹探王啟豪，張生到場，將該男子拘捕，昨解北九龍裁判署審訊。

被告楊德明，廿二歲，墾膠工人，住荃灣安海街某號二樓，被控三項盜竊罪，一項誑詞騙取，三項意圖誑騙罪，被告均承認，並求情謂：本人因病，借朋友七百元，急需款項，法官聆言，將案押候七天，調查被告家庭背景。

控方指出，被告上署後，承認九月四日曾偷四封信，冒充筆跡，騙取上述會會員謝某，本埠市長富流氏，醫生參建氏，醫生展遜氏，歐花華，復由謝秋君代其答謝，隨即各人向周翁送行最後相見禮，旋由宏新，炳麟，慶就，錦堯，景輝，許香等扶登車，直至周翁之大廈門前獻花，隨後送往公共墳場，再由富烈牧師祈禱，如儀安葬。

查花園百餘，素車六十餘架，登記素車新裝，分發利市款項，至五時許在牡丹酒家，設茶菜廿餘席藉以答謝執紼親友，席間余謂周翁積善壽九十有三歲，福壽齊備，可無遺憾，洵屬生榮死哀云。



各地通訊

周高祥翁生榮死哀

【千島埠訊】此間暨氏大公司老經理周高祥翁，來加七十餘年，向在千島埠經營，生意興旺，早年年老退休，業務繼由其子等經理，近因身體虛弱，業於公醫院療治，不料藥石無靈，於九月八日下午九時與世長辭，已誌前報，同月十二日下午三時，由深致殯儀館辦理喪事，假座本埠天主教堂舉行喪禮，到場執紼中西親友計有二百餘人。

首由富烈牧師祈禱祝詞，並述人生真諦，由瑞秋君司儀，請全體肅立默禱哀，繼而慶就君述周翁行狀，禮生葉榮潤，黃秋傑，獻花者，西友有之。

是日殯儀館工作人員乃休息日，但熱心愛護教會，所以他們抽出寶貴之休息時間為教會服務，而且各男女僑胞，自願參加輪值負起崗位，此顯出我僑胞有著熱誠公益及同心合力之精神，得到西人之好評。

聞此次殯儀特別加增，美味豐富，十分熱鬧，實堪稱動全城，獲得僑胞之讚賞，直至下午八時，中西友好握手而散。



「五倫」不能毀滅

倫，是倫常。五倫，為君臣，父子，兄弟，夫婦，朋友。這是我國數千年來，人類社會組織的動力，是中華民族固有的倫常。

君，在專制時代，叫做皇帝，但是在民主時代，君為元首，臣，包括執政者與人民而言。孫中山先生說：「國者人之積」。既「積」成一個國家，自不能沒有行使治權之人。為了使國家強盛，行行使治權之人，自應保障人民一切之自由，而國民則須忠誠支持政府。從前之所謂「忠君」，今日應改「愛國」。可見臣道一倫，在今日更有其重要性。

父子一倫，何人不能拋却。因為人自呱呱墜地，饑不能食，寒不能衣，行動不能，病疾更不知所謂。如果做父母者，不加以鞠育，教養，下一代怎能長成，人類不是會絕種下夫嗎？至於父母教養兒女，都會經過極大的辛苦，提攜，保護，以養以教，以至成人。諺所謂：「十月懷胎」，「一眠驚睡」，何等辛苦。為兒女者，如果不盡孝職，父兄連一點安慰也得不到，誰願願意去替下一代辛苦呢。

舞城協和義賣炒麵

【舞城訊】本埠華人協和義賣，每年一屆籌募經費，在全埠熱心善事僑胞出錢出力支持之下，於九月十四日下午四時，假座國民大藥房舉行義賣炒麵，國民會館乃本埠一間最著名之大華團之餐館。

是日該餐館工作人員乃休息日，但熱心愛護教會，所以他們抽出寶貴之休息時間為教會服務，而且各男女僑胞，自願參加輪值負起崗位，此顯出我僑胞有著熱誠公益及同心合力之精神，得到西人之好評。

聞此次殯儀特別加增，美味豐富，十分熱鬧，實堪稱動全城，獲得僑胞之讚賞，直至下午八時，中西友好握手而散。

指腹賣子烏龍悲劇

【香港訊】上環鴨蛋街最近揭發了一幕罕見的，曲折離奇的「指腹賣子」，「烏龍子胎」，「胎死腹中」的大悲劇。

由於這幕大悲劇之揭發，同時一間留產所正遭到當局調查，懷疑其對非法買賣人口知情而不報，而買仔者也正被有關當局追查中。

這幕大悲劇的主角——產婦，今年才三十餘歲，是海豐人，她丈夫過去是鴨蛋街的苦力，已有六個兒女，由於孩子多，一家八口只靠她丈夫一人做苦力維持，生活相當困難，及近年來，她丈夫不做事，改做另一「行」，但收入不固定，且由於這團亂流複雜的社會中，她丈夫也愛好「博彩」，家中生活更形拮据。

家貧無錢支付產費，產婦忍痛出賣骨肉。

今年初，她又懷了孕，照說這應該是值得歡喜的事情，但對這窮苦的家庭來說，對已有丁半打兒女的母親來說，却變成了苦事，這幕大悲劇的序幕就此揭開。

這位產婦腹中的胎兒，日漸長大，而這一家的憂愁也一日比一日增加，尤其是這產婦，她面對着六個還不懂事的孩子，終日發愁流淚。

當她丈夫回家時，她問計於丈夫，但她丈夫也沒有善法，因為無法籌到錢，甚至連將來的一筆產費也無法籌備，其後有人對產婦說：「右辦法啦，你將肚中個仔賣左算數，好過餓死！」

【未完】

曲折離奇牽連頗廣

【香港訊】上環鴨蛋街最近揭發了一幕罕見的，曲折離奇的「指腹賣子」，「烏龍子胎」，「胎死腹中」的大悲劇。

由於這幕大悲劇之揭發，同時一間留產所正遭到當局調查，懷疑其對非法買賣人口知情而不報，而買仔者也正被有關當局追查中。

這幕大悲劇的主角——產婦，今年才三十餘歲，是海豐人，她丈夫過去是鴨蛋街的苦力，已有六個兒女，由於孩子多，一家八口只靠她丈夫一人做苦力維持，生活相當困難，及近年來，她丈夫不做事，改做另一「行」，但收入不固定，且由於這團亂流複雜的社會中，她丈夫也愛好「博彩」，家中生活更形拮据。

家貧無錢支付產費，產婦忍痛出賣骨肉。

今年初，她又懷了孕，照說這應該是值得歡喜的事情，但對這窮苦的家庭來說，對已有丁半打兒女的母親來說，却變成了苦事，這幕大悲劇的序幕就此揭開。

這位產婦腹中的胎兒，日漸長大，而這一家的憂愁也一日比一日增加，尤其是這產婦，她面對着六個還不懂事的孩子，終日發愁流淚。

當她丈夫回家時，她問計於丈夫，但她丈夫也沒有善法，因為無法籌到錢，甚至連將來的一筆產費也無法籌備，其後有人對產婦說：「右辦法啦，你將肚中個仔賣左算數，好過餓死！」

【未完】

曾國雄 中醫師

由八月一日起遷往喜市街隔鄰
2042 Franklin St.,
電話：254-4618

主治：
跌打全科
男婦兒科
外科雜症
針灸全科
風濕癱瘓
陰陽虛損
胃病喉症
小腸疝氣
瘰癧痔瘡
遺年爛腳

關伯明

承接裝修土木工程
新電話 RE 8-3422

華高雲 利橋貿易行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MU3-7451 MU5-8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

中秋在即 及時運到馳名

紅棉中秋月餅
雙黃蓮蓉月餅 (每盒四個)
廿兩花鐵盒庄 (每盒四個)
紅棉中秋花餅仔 每個五毛
紅棉中秋豬籠花餅 每個五毛

馳名月餅
歡迎外埠來信定購

旅之遊家 WANKOW TOUR & TRAVEL

Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

飛越太平洋 領導回國觀光團

本社為便利僑胞起見，今組織第十五期旅行團，由雷根君領導，於十月七號，搭豪華噴射機，由雲埠開飛往東京，台北，台中，台南，遊覽各名勝古蹟，共十二天，包括大酒店膳宿專車等費在內，於十八號往香港，取價從廉，來回機位有效，歡迎男女僑胞參加，請早來報名，以備辦理手續。

雷根環球旅遊社啟

中和行公司 Chung Wo Hong Co

Phone MU 5-9612
237 Powell St., Vancouver 4, B.C.

香港高陞老餅家 中秋月餅

雙黃蓮蓉月餅 蛋黃蓮蓉月餅
三黃蓮蓉月餅 蛋黃豆蓉月餅
玫瑰豆沙月餅 美麗豬籠餅

加拿大信託公司 總行分行

CANADA TRUST
HURON & ERIE
116 MAIN STREET,
VANCOUVER 4, B.C.
TEL 682-6701

閣下欲享受此優厚的利息，請來本公司接洽，無任歡迎。

營業時間：星期一至五上午九時至下午五時
星期六上午十時至下午六時
經理 哈利斯 副經理 李炳康

本公司於即日起實行定期存款即公債券利息增高

壹年 2.4%
二年 3.4%
三年 4.4%
四年 5.4%
五年 6.4%

利庚公司 GANGLY TRADING LTD.

180 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
Tel. MU 4-7931

本號特約經銷 天津中央製藥廠出品

松樹牌 人參精

▲有刺激中樞神經和強壯的作用
▲有促進新陳代謝及增強器官的作用
▲有刺激內分泌液抗抗的作用
▲有對大腸神經中樞及延髓大作用

全加總代理：中國冰霜大明蝦。

贈送：「凍蝦菜譜」
(凍蝦菜譜法，中英對照) 函索即奉

永隆公司 WING LUNG CO.

142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
MU 1-1734

新到

洋蓮蓮藕 唐山冬瓜
桂林馬蹄 大肉參薯
新坑鮑魚 豉汁鮑魚
海蔘牌鮑魚 派潭涼粉草
大幫本土瓜菜 肉品發行

沙高銀行

六年儲蓄證 每七元五角兌換十元

那華斯沙高銀行儲蓄證為一種最新之儲蓄辦法，閣下購買此種儲蓄證，可享有百分之二十五折扣，期滿六年，則可兌換證券面額之銀幣——即比您原來所付之銀多三分之一。

儲蓄證由十元起至五萬元，任君選擇閣下可存入無限額儲蓄證，共分七種：一十元，二十五元，一百元，五百元，一千元，五千元及五萬元，諸君光顧，可得百分之二十五折扣，例如儲蓄十元證券，只須支付七元五角，一百元證券，則付七十五元。

保證安全
那華斯沙高銀行擔保每一張儲蓄證券，別人不能兌換，只由閣下簽名提款。可在任何時期兌換現金

閣下急需款項應用，可隨時携儲蓄證券到任何那華斯沙高銀行提取現金及利息。

Scotia BANK
THE BANK OF NOVA SCOTIA

COMMONWEALTH TRUST COMPANY 司公託信衛門金

本公司現設香港滙兌

本公司在片打街與福街街角
電話：Phone 683-9691 司理：黃鼎南

本公司辦理一切信託業務，保證得本最高利率，本公司為閣下管理一切之信託公司，諸君在本公司存款，不特可得利息，且保證得最高利率，可寫於閣下之存摺，有利息四厘半，其儲蓄定期存款利息如下：
壹年六厘八分之二，五年至十年六厘半。

本公司辦理一切信託業務，保證得本最高利率，本公司為閣下管理一切之信託公司，諸君在本公司存款，不特可得利息，且保證得最高利率，可寫於閣下之存摺，有利息四厘半，其儲蓄定期存款利息如下：
壹年六厘八分之二，五年至十年六厘半。



格 言 (一) 凡有橫逆來侵，先思所以取之之故，繼思所以處之之法，不可不備也。

雷與島半州雷

雷在天下，大家都知道，這是陰陽電氣所發的聲響，和「雷公」，「雷母」云云的神怪之說完全沒有關係。

「怪聯擂台」揭曉

原出比：未學偷雞先做米 原對比：從今抄粉不須鹽

- 須行班馬免車瓜 (朱傑良) 有如走馬去看花 (李同興)

中國英雄傳

△ 歌恭 附范光及十三壯士 至於歌恭，是東漢確定對匈奴政策的人，行軍有李廣之風，而在邊境時，南匈奴一懷其恩信，秉平

雷班超如召回國時，領廷與校尉任倫繼任都護，尙和班超辦理交代時，問超說：「君侯在外三十餘年

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD. 110-114 QUEEN'S ROAD, CENTRAL, HONG KONG.

經營一切銀行業務 竭誠服務僑胞 港九均設有分行 歡迎函詢委辦 香港 皇后大道中一一〇至一一四號

中華民五十五年 城埠建權總社職員表

- 正社長 周逸超 副 林樹森 正副秘書 胡福海 林福球

中華民五十五年 雲埠洪門體育會職員

- 會長 呂頌韶 副 林福侃 正副秘書 簡國安 周玉生

建權總社實業部職員

- 正總理 周福超 副 劉漢浩 正副秘書 周本初 陳傑然

中華民國五十五年 大漢公報董事局職員

- 董事長 王華進 書記 陳文彬 董事 鄭忠梅 陳福如 林樹森

周愛權 精修各種時錶眼鏡 專業驗眼之專家 J. K. CHOW OPTOMETRIST

新邊麵麵 新美鮮味 Sunbeam

國信公司 TRANS-NATION EMPORIUM LTD. 89 E. Pender St. Vancouver 4, B.C. 到新 去蒂一號厚花菰 一級蜜棗 調味第一味本 各款青島草帽 台灣印畫竹盤 台灣金色銀架宮燈

BAMBOO TERRACE 155 E. PENDER ST VANCOUVER 4, B.C. 竹林園酒家 特設外賣部 著名食譜 大筵小酌 饋菜豐美 專車送上 三元五毛以上交易 免費送到府上 快捷妥當 免費送餐時間：下午四時至上午十時 電話 683-1935

利煙有限公司 Heatley Trading Co. Ltd. 129 Keefer Street Vancouver 4, B.C. Phone: MU 1-7595 代理 各種香煙蔗糖發行 大小光顧一律歡迎 壹式九號奇化街 (近福街西邊牛個街口)

T. P. Y. Travel Service 71 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. Phone: MU 3-3659 本報設立華僑旅行服務，垂十餘年，一向忠誠為宗旨，凡國內外航空輪船鐵路汽車，均有聯繫，中國各地，台灣、香港、觀光旅行省親，出入手續，代為辦理，歡迎僑胞垂詢。

請用透明膠造膠質 保護社會保險証件 加國中央政府，現已開始社會保險証件，以代替失業保險証件。而此種新製証件，應須永久保存。保存辦法，最好用透明膠造膠質，(PLASTIC) 將兩面封固，可免起碼或摺角，斷裂不具，潮濕難保，永久耐用。

